



Sprache im Fach

Jahrestagung BiSS-Transfer 2022

21. und 22. November 2022
Köln und online

Eine Initiative von:



Programm

Sprachliche Kompetenzen werden nicht nur im Deutschunterricht, sondern in allen Fächern benötigt. Ob Mathematik, Geschichte oder Sachunterricht – in jedem Fach ist Sprache das Medium des Lehrens und Lernens. Für viele Schülerinnen und Schüler stellen die sprachlichen Anforderungen im (Fach-)Unterricht jedoch eine Herausforderung dar, nicht nur für neu zugewanderte Kinder und Jugendliche, die erst seit Kurzem Deutsch lernen, sondern auch für viele Lernende, deren Erstsprache Deutsch ist.

Mit dem bewussten Einsatz von Sprache in allen Fächern können Lernende bei der Entwicklung ihrer (fach-)sprachlichen Kompetenzen gefördert werden, und zwar idealerweise so, dass dies auch das fachliche Lernen erheblich vertieft und nachhaltiger macht. Geeignete didaktische Konzepte dafür bietet der sprachensible Fachunterricht, in dem Lehrkräfte fachlich relevante sprachliche Anforderungen identifizieren und mithilfe von Sprachhilfen und sprachfördernden Methoden Schülerinnen und Schüler dazu befähigen, die Anforderungen gut zu bewältigen. Sprachensible Ansätze werden idealerweise von der Kita bis zum Abitur eingesetzt, um Kindern eine durchgängige sprachliche und fachliche Bildung entlang ihrer gesamten Bildungsbiografie zu ermöglichen.

Wie genau sprachsensibler Unterricht und alltagsintegrierte sprachliche Bildung in der Kita auszugestaltet sind und wie Kinder und Jugendliche dadurch in ihrem sprachlichen und fachlichen Lernen gefördert werden können, ist Thema der Jahrestagung BiSS-Transfer 2022.

Die Jahrestagung findet am 21. und 22. November 2022 als hybride Veranstaltung im KOMED im Mediapark in Köln statt. Zusätzlich zur Präsenzveranstaltung gibt es einen Livestream und ergänzende Online-Angebote. Die Tagung richtet sich an alle Mitwirkenden in den Ländern und Verbänden von BiSS-Transfer.

Programm

Montag, 21. November 2022

Präsenztreffen im Vorfeld der Jahrestagung

- 12:00 - 12:45 Uhr Mittagsimbiss
- 12:45 - 13:30 Uhr Treffen und offener Austausch der Landeskoordinatorinnen und -koordinatoren
- 13:45 - 16:15 Uhr Treffen der Fachgruppen „Praxis und Implementation sprachlicher Bildung“ und „Transferprozesse sprachlicher Bildung nachhaltig gestalten“

Präsenz und Livestream

- 16:00 - 17:00 Uhr Ankunft und Anmeldung zur Jahrestagung
- 17:00 - 17:10 Uhr Begrüßung und Auftakt
- 17:10 - 17:25 Uhr
Grußworte
Dr. Johanna Börsch-Supan, Bundesministerium für Bildung und Forschung
Ulrich Wehrhöfer, Ministerium für Schule und Bildung des Landes Nordrhein-Westfalen
- 17:25 - 17:35 Uhr
Begrüßung durch das Trägerkonsortium
Prof. Dr. Michael Becker-Mrotzek, Mercator-Institut für Sprachförderung und Deutsch als Zweitsprache
- 17:35 - 18:15 Uhr
Keynote: **Sprache aufbauen im Fachunterricht - Warum, was und wie?**
Prof. Dr. Susanne Prediger, Technische Universität Dortmund

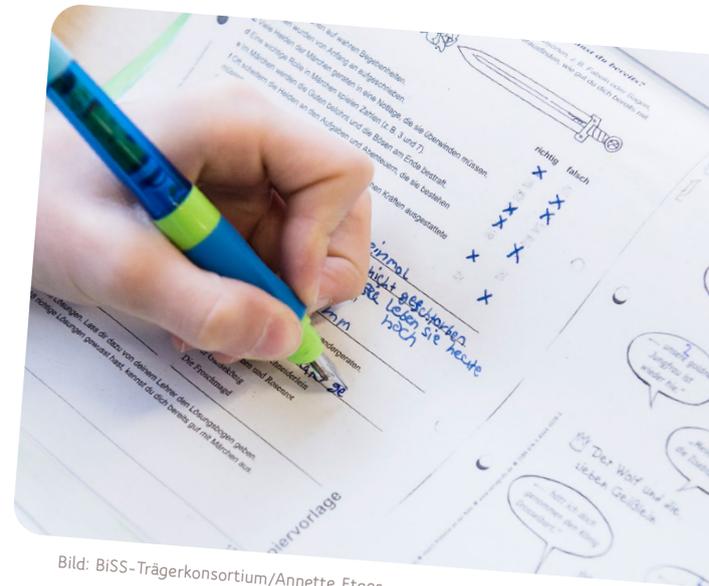


Bild: BiSS-Trägerkonsortium/Annette Etges

- 18:15 - 19:00 Uhr
Moderierte Gesprächsrunde
Prof. Dr. Michael Becker-Mrotzek, Mercator-Institut für Sprachförderung und Deutsch als Zweitsprache
Dr. Babett Bentele, Landesinstitut für Schule und Lehrerbildung Sachsen-Anhalt
Dr. Johanna Börsch-Supan, Bundesministerium für Bildung und Forschung
Prof. Dr. Susanne Prediger, Technische Universität Dortmund
Moderation: Prof. Dr. Petra Stanat, Institut zur Qualitätsentwicklung im Bildungswesen
- 19:00 - 19:15 Uhr
Zertifikatsübergabe an Blended-Learning-Multiplikatorinnen und -Multiplikatoren
- ab 19:15 Uhr
Empfang



Dienstag, 22. November 2022

Präsenz und Livestream

09:00 – 09:10 Uhr Einstieg

09:10 – 09:30 Uhr **BiSS-Transfer im Blick – Impulse aus dem Trägerkonsortium und Forschungsnetzwerk**
Prof. Dr. Hans-Joachim Roth, Mercator-Institut für Sprachförderung und Deutsch als Zweitsprache

09:30 – 10:15 Uhr **Keynote: Mündlichkeit stärken – Unterrichtskommunikation sprachsensibel gestalten, Gesprächskompetenz im Deutschunterricht fördern**
Prof. Dr. Michael Krelle, Technische Universität Chemnitz

10:15 – 11:00 Uhr Posterschau aus den Verbänden und Forschungsprojekten (in Präsenz)

Parallele Workshops

11:00 – 15:30 Uhr Workshops in Präsenz und Hybrid

11:00 – 13:00 Uhr Online-Workshops

12:30 – 14:00 Uhr Mittagspause (Präsenz- und Hybridworkshops)

Präsenz und Livestream

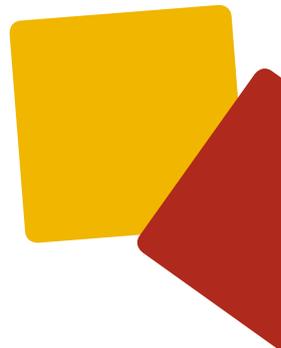
15:40 – 16:00 Uhr Bilanz und Ausblick: **Wie weiter mit BiSS-Transfer?**
Prof. Dr. Michael Becker-Mrotzek und Prof. Dr. Hans-Joachim Roth, Mercator-Institut für Sprachförderung und Deutsch als Zweitsprache

ab 16:00 Uhr **Ausklang**

Moderation: Prof. Dr. Hans-Joachim Roth, Mercator-Institut für Sprachförderung und Deutsch als Zweitsprache



Bild: BiSS-Trägerkonsortium/Annette Etges



Workshops

Dienstag, 22. November 2022

Präsenz

11:00-15:30 Uhr (Mittagspause von 12:30 -14:00 Uhr)

WORKSHOP 1

Sprachbildender Mathematikunterricht – diskursiv anspruchsvoll auch für Lernende mit geringen Deutschkenntnissen

Prof. Dr. Susanne Prediger, Technische Universität Dortmund

WORKSHOP 2

Diagnostik bildungssprachlicher Kompetenzen im Fachunterricht

Prof. Dr. Jennifer Paetsch, Otto-Friedrich-Universität Bamberg

Dr. Birgit Heppt, Humboldt-Universität zu Berlin

WORKSHOP 3

Mit Kindern im Gespräch – Strategien zur Sprachbildung

Patricia Goebel Lehrkraft und Beraterin für Sprachförderung

Sarah King, Diplom-Pädagogin, Universität Koblenz-Landau

Hybrid

11:00-15:30 Uhr

WORKSHOP 4

Grundlagen sprachsensiblen Fachunterrichts

Dr. Stefanie Jahn, Landesstelle Schulische Integration (LaSI) NRW

WORKSHOP 5

Fortbildungen zu sprachbildendem Fachunterricht – auch mithilfe der BiSS-Blended-Learning Module – konzipieren

Martina Reynders und Dr. Brigitte Schulte, Zentrum für Sprachbildung Berlin (ZeS)

WORKSHOP 6

Begleitung von neu zugewanderten Lernenden am Berufskolleg – Unterstützungsmöglichkeiten im sprachsensiblen Fachunterricht

Dr. Katrin Günther, Landesstelle Schulische Integration (LaSI) NRW und

Dr. Claudia Thieme, Käthe-Kollwitz-Berufskolleg Hagen

Online

11:00-13:00 Uhr

WORKSHOP 7

Der Textsortenbasierte Lehr-Lern-Zyklus – ein didaktisches Modell zur Schreibförderung

Christine Enzenbach, Universität Duisburg-Essen

WORKSHOP 8

Sprachsensibel lehren und lernen im Geographieunterricht

Dr. Veit Maier, Universität zu Köln

WORKSHOP 9

Digitale Tools für den sprachsensiblen Fachunterricht – Sprachbildung im Fach digital konzipieren und umsetzen

Janna Gutenberg und Cedric Lawida, Mercator-Institut für Sprachförderung und Deutsch als Zweitsprache

WORKSHOP 10

Wer forscht, der fragt – wer fragt, der forscht

Dr. Stephan Gühmann, Stiftung „Haus der kleinen Forscher“

Veronika Meiwald, Deutscher Bundesverband für Logopädie e.V.

Organisatorisches

Anmeldung: Die Jahrestagung findet als hybrides Format statt. Unter www.biss-sprachbildung.de können Sie sich bis zum 28. Oktober 2022 zur Jahrestagung anmelden. Die Teilnehmerzahl ist sowohl für die Präsenzveranstaltung als auch für die Online-Workshops begrenzt.

Tagungsort: 21. und 22. November 2022
KOMED im Mediapark, Am Mediapark 7, 50670 Köln
und online

Kontakt: Claudia Pietsch
Mercator-Institut für Sprachförderung und Deutsch
als Zweitsprache
Tel.: (0221) 470-8393
E-Mail: jahrestagung@biss-sprachbildung.de
www.biss-sprachbildung.de

Titelbild: BiSS-Trägerkonsortium/Annette Etges

Trägerkonsortium:

**MERCATOR
INSTITUT**
für Sprachförderung
und Deutsch
als Zweitsprache



DIPF
Leibniz-Institut für Bildungsforschung
und Bildungsinformation



GEFÖRDERT VOM

Bundesministerium
für Bildung
und Forschung